

通告 Notice

龐萬倫學生中心桌球室及樂隊室重新開放

Reopen of Snooker Room and Band Room at Pommerrenke Student Centre

龐萬倫學生中心以下設施將於 9 月 14 日重新開放：

設施	開放時間
桌球室(G02)	星期一至星期五：上午九時至下午六時
樂隊室(G03)	星期六：上午十一時至下午六時

為減低新冠肺炎 (COVID-19) 在校園內傳播風險，所有使用者必須遵守以下措施：

- 所有使用者於進入龐萬倫學生中心前及於使用設施時必須佩戴口罩
- 所有使用者在龐萬倫學生中心及於使用設施時應時刻保持適當社交距離，建議至少一米距離
- 在任何時候，桌球室(G02)及樂隊室(G03)限最多四人逗留
- 請利用提供之消毒用品於使用前後為桌球室(G02)及樂隊室(G03)內之設備作消毒
- 禁止在龐萬倫學生中心內聚集
- 所有中心使用者必須遵守政府之《預防及控制疾病條例》，包括及不限於《預防及控制疾病(禁止羣組聚集)規例》(第 599G 章) 及《預防及控制疾病(佩戴口罩)規例》(第 599I 章)之規定

同心抗疫！多謝合作！

The following facilities at Pommerrenke Student Centre will be re-open from September 14:

Facilities	Opening Hours
Snooker Room (G02)	Mon to Fri: 9:00am – 6:00pm
Band Room (G03)	Sat: 11:00am – 6:00pm

To prevent the spread of COVID-19 on campus, all users must observe the following measures:

- All users are required to wear a face mask before entering the Pommerrenke Student Centre and when using the facilities inside
- All users should properly maintain social distancing, better keeping a distance of at least 1 metre from other, at all times at the Pommerrenke Student Centre and when using the facilities inside
- A maximum of FOUR users are permitted to remain in Snooker Room (G02) and Band Room (G03) at any time
- Please use the sanitizer provided to sanitize the equipment inside Snooker Room (G02) and Band Room (G03) before and after use
- Group gatherings at the Pommerrenke Student Centre is not permitted
- All PSC users must comply with the Prevention and Control of Disease Ordinance of the Government, including but not limited to Prevention and Control of Disease (Prohibition on Group Gathering) Regulation (Cap. 599G) and Prevention and Control of Disease (Wearing of Mask) Regulation (Cap. 599I)

Thank you for your understanding and co-operation!

學生事務處
Office of Student Affairs
September 14, 2020